



Briuselis, 2025 m. gegužės 12 d.  
(OR. en)

8791/25

ENV 320  
ENT 66  
COMPET 352  
IND 138  
SAN 208  
CONSOM 81  
MI 296  
CHIMIE 29  
DELECT 56

#### **PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS**

---

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPRez
gavimo data:	2025 m. gegužės 5 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	C(2025) 2567 final
Dalykas:	KOMISIJS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) .../... 2025 05 05 kuriuo dėl UV-328 iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2019/1021 I priedas

---

Delegacijoms pridedamas dokumentas C(2025) 2567 final.

---

Pridedama: C(2025) 2567 final



Briuselis, 2025 05 05  
C(2025) 2567 final

**KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) .../...**

**2025 05 05**

**kuriuo dėl UV-328 iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES)  
2019/1021 I priedas**

(Tekstas svarbus EEE)

## AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

### **1. DELEGUOTOJO AKTO BENDROSIOS APLINKYBĖS**

Reglamento (ES) 2019/1021 tikslas – apsaugoti žmonių sveikatą ir aplinką nuo patvariųjų organinių teršalų (toliau – POT) uždraudžiant, kuo greičiau palaiptams nutraukiant arba apribojant cheminių medžiagų, kurioms taikoma Stokholmo konvencija dėl patvariųjų organinių teršalų (toliau – Konvencija), gamybą, tiekimą rinkai ir naudojimą. 2023 m. gegužės mėn. Ženevoje (Šveicarija) įvykusiame vienuoliktajame Stokholmo konvencijos šalių konferencijos susitikime buvo nuspręsta į Konvencijos A priedą įrašyti UV-328 nustatant tam tikras specifines išimtis. Į tokį sprendimą turėtų būti atsižvelgta Reglamento (ES) 2019/1021 I priede.

Šiuo deleguotuoju aktu pagal Reglamento (ES) 2019/1021 15 straipsnio 1 dalį įgyvendinamas Sprendimas Nr. SC-11/11, kuriuo į A priedą įtrauktas UV-328.

### **2. KONSULTACIJOS PRIEŠ PRIIMANT AKTĄ**

Dėl deleguotojo akto projekto su valstybių narių paskirtais ekspertais konsultuotasi atitinkamų ekspertų grupės (valstybių narių kompetentingų institucijų POT ekspertų grupė) posėdyje ir į jų pastabas atsižvelgta. Atitinkami suinteresuotieji subjektai, įskaitant chemijos pramonės ir pilietinės visuomenės atstovus, taip pat dalyvavo kompetentingų institucijų POT ekspertų grupės posėdžio diskusijose dėl UV-328 įrašymo į Reglamento (ES) 2019/1021 I priedą ir į pastabas buvo atsižvelgta.

Paskelbusi kvietimą Europos cheminių medžiagų agentūra informaciją rinko nuo 2023 m. gegužės 31 d. iki rugpjūčio 18 d. Iš gautų atsakymų aiškėja, kad daugumos specifinių išimčių, nustatytų Stokholmo konvencijos šalių sprendimu Nr. SC-11/11, reikia į Sąjungą importuojamiems gaminiais, kuriuose yra UV-328. UV-328 yra įrašytas į Reglamento (EB) Nr. 1907/2006 XIV priedą ir iki saulėlydžio termino negauta nė vieno prašymo autorizacijai gauti, todėl šios cheminės medžiagos Sąjungoje naudoti, be kita ko, gaminiais gaminti, negalima, išskyrus naudojimo būdus, kuriems pagal REACH reglamentą netaikomas autorizacijos reikalavimas.

2024 m. liepos 30 d. – rugpjūčio 27 d. konsultacijų su visuomene portale surengtos viešos konsultacijos dėl teisės akto projekto ir į gautas pastabas atsižvelgta kaip paaiškinta toliau.

Viena suinteresuotoji šalis pastebėjo, kad reikia daryti išimtį į Sąjungą importuojamiems orlaiviams ir susijusioms atsarginėms dalims. Stokholmo konvencijos šalių sprendime tokios išimties nėra. Kad nebūtų trikdomas orlaivių tiekimas ES oro vežėjams, Komisijos nuomone, turėtų būti daromos išimties civiliniams ir kariniams orlaiviams, taip pat atitinkamoms atsarginėms dalims. Todėl Sąjunga turės rinktis galimybę neperkelti UV-328 įrašo iš Stokholmo konvencijos.

Kai kurios šaldymo ir oro kondicionavimo sektoriaus suinteresuotosios šalys pastebėjo, kad platintojai ir didmenininkai Sąjungoje yra sukaukę daug šilumos siurblių, kuriuose yra UV-328. Remiantis neseniai paskelbtu informaciniu pranešimu dėl Reglamento (ES) 2019/1021 4 straipsnio 2 dalies<sup>1</sup>, Sąjungoje į kompleksinius produktus surinkti gaminiai 4 straipsnio 2 dalies antroje pastraipoje nustatytos išimties taikymo tikslais yra laikomi naudojamais gaminiais, todėl gali būti toliau tiekiami rinkai ir naudojami Sąjungoje. Šilumos siurbliai ir šilumos siurblių dalys paprastai yra kompleksiniai produktai, todėl tokiems siurbliams ir

---

<sup>1</sup> [587278b3-4248-629b-a715-ec3ef074afd4 \(europa.eu\)](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/lt/TXT/?uri=CELEX:587278b3-4248-629b-a715-ec3ef074afd4)

dalims, kurie į Sąjungą jau buvo importuoti dieną, kurią Reglamentas (ES) 2019/1021 pradėtas taikyti UV-328, bus daroma išimtis kaip naudojamiems gaminiais.

Keliuose atsakymuose prašoma tiksliau apibrėžti išimtis ir nurodyti konkrečias mašinas bei ES reglamentus, kuriuose jos apibrėžtos. Nuorodos buvo įrašytos, kur įmanoma, tačiau kai kuriais atvejais jų įrašyti nebuvo galimybės, nes jos nepatenka į specifinių išimčių, nustatytų Stokholmo konvencijos šalių sprendime, taikymo sritį.

Gauta pastabų dėl pasiūlytos netyčia susidarančio teršalų kiekio ribinės vertės (1 mg/kg) – pažymėta, kad jos išmatuoti neįmanoma, ir prašoma nustatyti 100 mg/kg vertę, kuri, kaip teigiama, yra dabartinių analizės metodų kiekybinio nustatymo riba. Komisija mano, kad turėtų būti nustatyta pirmuosius dvejus metus taikyti 100 mg/kg ribinę vertę, o tuomet, kas dvejus metus, ją palaipsniui mažinti iki 10 ir 1 mg/kg, kad būtų galima sukurti analizės metodus.

### **3. DELEGUOTOJO AKTO TEISINIAI ASPEKTAI**

Kaip reikalaujama Reglamento (ES) 2019/1021 15 straipsnio 1 dalyje, atsižvelgiant į su Konvencija susijusius pokyčius, deleguotuoju aktu iš dalies keičiamas I priede pateiktas cheminių medžiagų sąrašas. Deleguotojo akto teisinis pagrindas yra Reglamento (ES) 2019/1021 15 straipsnio 1 dalis.

# KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) .../...

2025 05 05

## kuriuo dėl UV-328 iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2019/1021 I priedas

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2019 m. birželio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2019/1021 dėl patvariųjų organinių teršalų<sup>2</sup>, ypač į jo 15 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

- (1) Reglamentu (ES) 2019/1021 įgyvendinami Sąjungos įsipareigojimai pagal 2001 m. Stokholmo konvenciją dėl patvariųjų organinių teršalų<sup>3</sup> (toliau – Konvencija) ir 1979 m. Tolimų tarpvalstybinių oro teršalų pernašų konvencijos protokolą<sup>4</sup> dėl patvariųjų organinių teršalų (toliau – Protokolas);
- (2) Konvencijos A priede pateiktas cheminių medžiagų sąrašas. Kiekviena Konvencijos šalis privalo uždrausti į sąrašą įtrauktas chemines medžiagas ir (arba) imtis teisinių ir administracinių priemonių, būtinų jų gamybai, naudojimui, importui ir eksportui nutraukti;
- (3) vienuoliktajame Konvencijos šalių konferencijos susitikime, įvykusiame 2023 m. gegužės 1–12 d., pagal Konvencijos 8 straipsnio 9 dalį nuspręsta iš dalies pakeisti Konvencijos A priedą – į jį įrašyti UV-328 ir padaryti specifines išimtis. Sąjunga pritarė tam, kad UV-328 būtų įrašytas į A priedą su specifinėmis išimtimis, kaip nustatyta Tarybos sprendime (ES) 2023/1006<sup>5</sup>;
- (4) todėl Reglamento (ES) 2019/1021 I priedo A dalis, kurioje pateikiamas Konvencijoje ir Protokole išvardytų cheminių medžiagų ir tik Konvencijoje išvardytų cheminių medžiagų sąrašas, taip pat turėtų būti iš dalies pakeista į ją įtraukiant UV-328;
- (5) UV-328 įrašytas į Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 1907/2006<sup>6</sup> XIV priedą su galutiniu prašymo pateikimo terminu – 2022 m. gegužės 27 d., o

<sup>2</sup> OL L 169, 2019 6 25, p. 45, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1021/oj>.

<sup>3</sup> OL L 209, 2006 7 31, p. 3.

<sup>4</sup> OL L 81, 2004 3 19, p. 37, ELI: <http://data.europa.eu/eli/prot/2004/259/oj>.

<sup>5</sup> 2023 m. balandžio 25 d. Tarybos sprendimas (ES) 2023/1006 dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi vienuoliktajame Stokholmo konvencijos dėl patvariųjų organinių teršalų šalių konferencijos posėdyje, dėl pasiūlymų iš dalies pakeisti tos konvencijos A priedą (OL L 136, 2023 5 24, p. 55, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1006/oj>).

<sup>6</sup> 2006 m. gruodžio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1907/2006 dėl cheminių medžiagų registracijos, įvertinimo, autorizacijos ir apribojimų (REACH), įsteigiantis Europos cheminių medžiagų agentūrą, iš dalies keičiantis Direktyvą 1999/45/EB bei panaikinantį Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 793/93, Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1488/94, Tarybos direktyvą 76/769/EEB ir Komisijos direktyvas 91/155/EEB, 93/67/EEB, 93/105/EB bei 2000/21/EB (OL L 396, 2006 12 30, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj>).

saulėlydžio terminu – 2023 m. lapkričio 27 d. Prašymų autorizacijai gauti nepateikta. UV-328 negalima naudoti Europos Sąjungoje be autorizacijos pagal Reglamentą (ES) Nr. 1907/2006, tačiau gali būti importuojama gaminiuose esanti ta cheminė medžiaga;

- (6) pagal paskelbtą kvietimą Europos cheminių medžiagų agentūra informaciją rinko nuo 2023 m. gegužės 31 d. iki rugpjūčio 18 d. Iš gautų atsakymų matyti, kad į Konvencijos šalių konferencijos sprendimą Nr. SC-11/11 įrašytoms specifinėms išimtims, pavyzdžiui, sausumos motorinėms transporto priemonėms, mechaniniams kraujo surinkimo mėgintuvėlių separatoriams, poliarizatoriams, fotopopieriui ir atsarginėms dalims, pritariama ir jos laikomos reikalingomis;
- (7) kad gaminius, kuriuose yra UV-328, būtų galima importuoti tol, kol ši cheminė medžiaga bus visiškai pakeista, penkerius metus Sąjungoje turėtų būti daromos tam tikros į Sprendimą Nr. SC-11/11 įrašytos specifinės išimtys, susijusios su kai kurių gaminių, kuriuose yra UV-328, tiekimu rinkai ir tokių gaminių, kuriuose yra UV-328, naudojimu. Tai pasakytina apie šiuos gaminius: mechaninius kraujo surinkimo mėgintuvėlių separatorius, triacetilceliuliozės plėvelę poliarizatoriuose ir fotopopierių. Be to, turėtų būti daromos išimtys gaminiams, esantiems sausumos motorinėse transporto priemonėse. Prie sausumos motorinių transporto priemonių priskiriami automobiliai, motociklai, žemės ūkio ir statybinės motorinės transporto priemonės ir pramoniniai krautuvai, įskaitant motorines transporto priemones, kurioms taikomas Reglamentas (ES) 2018/858<sup>7</sup>, Reglamentas (ES) 167/2013<sup>8</sup> ir Reglamentas (ES) 168/2013<sup>9</sup>.
- (8) išimtis turėtų būti daroma ir šiems gaminiams, padengtiems mišiniais, kuriuose yra UV-328: sausumos motorinėms transporto priemonėms, statybinėms mašinoms, geležinkelių transporto priemonėms ir didelėms plieno konstrukcijoms su stipriosiomis dangomis. Be to, laikantis Sprendimo SC-11/11, turėtų būti daroma išimtis atsarginių dalių, kurioms pagaminti iš pradžių naudotas UV-328, tiekimui rinkai ir naudojimui tam tikrais tikslais;
- (9) Reglamento (ES) 2019/1021 3 straipsniu draudžiama gaminti, tiekti rinkai ir naudoti to reglamento I priede išvardytas chemines medžiagas – atskiras, esančias mišinių ar gaminių sudėtyje. Reikėtų paaiškinti, kad gaminius, kuriuose yra UV-328 ir kurie pagaminti arba patiekti rinkai pagal I priede nustatytą išimtį, ir kurie jau buvo naudojami iki išimties galiojimo pabaigos dienos, galima naudoti toliau po tos datos;
- (10) per viešojo grįžtamojo ryšio mechanizmą pateikta informacija, kad daugelyje orlaivių, kurie ES oro vežėjams bus patiekti per artimiausius 5 metus, ir tokių orlaivių atsarginėse dalyse yra UV-328. Kad ES oro vežėjai išvengtų rimtų pasekmių, turėtų būti padaryta išimtis, pagal kurią būtų galima toliau tiekti tokius orlaivius ir atsargines orlaivių dalis;

---

<sup>7</sup> 2018 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/858 dėl motorinių transporto priemonių ir jų priekabų bei tokioms transporto priemonėms skirtų sistemų, komponentų ir atskirų techninių mazgų patvirtinimo ir rinkos priežiūros, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (EB) Nr. 715/2007 ir (EB) Nr. 595/2009 bei panaikinama Direktyva 2007/46/EB (OL L 151, 2018 6 14, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/858/oj>).

<sup>8</sup> 2013 m. vasario 5 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 167/2013 dėl žemės ir miškų ūkio transporto priemonių patvirtinimo ir rinkos priežiūros (OL L 60, 2013 3 2, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/167/oj>).

<sup>9</sup> 2013 m. sausio 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 168/2013 dėl dviračių ir triračių transporto priemonių bei keturračių patvirtinimo ir rinkos priežiūros (OL L 60, 2013 3 2, p. 52, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/168/oj>).

- (11) siekiant Sąjungoje sustiprinti Reglamento (ES) 2019/1021 3 straipsnio 1 dalies taikymą ir vykdymo užtikrinimą, reikėtų nustatyti UV-328 kaip netyčia susidarančio teršalo, pasitaikančio cheminėse medžiagose, mišiniuose ar gaminiuose, kiekio ribinę vertę. Kad laboratorijos pagerintų atitinkamų analizės metodų tikslumą ir užtikrintų tų metodų vienodą ir tinkamą taikymą, turėtų būti nustatyta, kad įsigaliojant šiam reglamentui netyčia susidarančio teršalų kiekio ribinė vertė yra 100 mg/kg, po dvejų metų nuo jo įsigaliojimo – 10 mg/kg, po ketverių metų nuo jo įsigaliojimo – 1 mg/kg;
- (12) todėl Reglamentas (ES) 2019/1021 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,
- PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

*1 straipsnis*

Reglamento (ES) 2019/1021 I priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento priedą.

*2 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2025 05 05

*Komisijos vardu*  
*Pirmininkė*  
*Ursula VON DER LEYEN*